

THURSDAY, APRIL 15TH

3-31-10

1:15PM – 1:45PM	<p style="text-align: center;">OPENING REMARKS JOANNE KLEIFGEN, PRESIDENT OF ILA / DAVID K. BARNHART, ADS REGIONAL SECRETARY JAMES SCHIFFER, DEAN OF THE COLLEGE OF LIBERAL ARTS & SCIENCES, SUNY-NEW PALTZ YOLANDA CHAVEZ-CAPPELLINI, CONFERENCE CO-CHAIR Room: LC 100</p>	
2:00PM – 3:15PM	Session I	
	Room: LC 102 A: ROMANCE LANGUAGES	Room: LC 104 B: SOUNDS & PERCEPTION
	<ol style="list-style-type: none"> 1. “The Classification of the Spanish Dialect of Encinasola (Spain).” <i>Gerardo Augusto Lorenzino</i> (Temple University) 2. “Occitania, Occitans, And The Occitan Language: A Look Into The People, Their Homeland, And What They Are Doing To Preserve Their Local Occitan Dialects.” <i>Josef V. Fioretta</i> (Hofstra University) 3. “Some Preliminary Notions for Auxiliary Verb Selection in the Molisan Dialects.” <i>Roberta Iannacito-Provenzano</i> (York University, Canada) 	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Stopping Grounds: a Survey of Local Markers in the Speech of Local Coffee Shop Employees.” <i>Paul De Decker</i> (Memorial University of Newfoundland / Linguistic Surveys of Newfoundland Project) 2. “Phonetic Perception and Adult Second Dialect Acquisition.” <i>Zoe Ziliak</i> (University of Florida) 3. “Pronunciation of the Letter ‘T’ in USA English Accent.” <i>Tom Zurinkas</i> (Independent Scholar)
3:30PM – 4:45PM	PLENARY SESSION	
	Room: LC 104	
	<p>Prof. John M. Lipski Pennsylvania State University “Afro-Bolivian Spanish and Palenquero: is decreolization reversible?”</p>	
5:00PM – 6:15PM	Session II	
	Room LC 100 A: PURELY DIALECT	Room LC 104 B: CHINESE
	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Substratum Effects in Bilingual Communities and Beyond.” <i>Luiza Newlin-Lukowicz</i> (New York University) 2. “The Emergence of Dialects in Multilingual Communities.” <i>Shaligram Shukla</i> (Georgetown University) 3. “Wu Dialects” <i>Xiaohong Liu</i> (Taiyuan University of Science & Technology, Shanxi, China) 	<ol style="list-style-type: none"> 1. “The use of Passives and Alternatives in English by Chinese Speakers.” <i>Sun He</i> (Ohio University) 2. “Parallel Developments: the Mandarin of Chinese Muslims and Jewish Languages.” <i>George Jochnowitz</i> (College of Staten Island, CUNY) 3. “Recent Developments and Findings in the Study of Dialects in China.” <i>Richard VanNess Simmons</i> (Rutgers University) & <i>Xiaodong Huang</i> (Rutgers University/Beijing Languages and Cultures University).

FRIDAY, APRIL 16TH

8:00AM – 9:15AM	Session I	
	Room: HUM 209	Room: HUM 207
	A: LANGUAGE IN CONTACT	B: APPROACHING DIALECT
	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Dialect Contact in North Africa.” <i>Lotfi Sayahi</i> (SUNY, Albany) 2. “Koineization and Dialect Contact in Arabic.” <i>Alexander Magidow</i> (Univ. of Texas, Austin) 3. “Las Lenguas Indígenas y su Influencia Fundamentalmente Léxica en el Español de Latinoamérica y España.” <i>Patricia C. Sweeney</i> (University of Maryland—University College) [presented in Spanish] 	<ol style="list-style-type: none"> 1. “The Development of the Study of Arabic Dialects in the 20th and Beginning of 21st Centuries.” <i>Judith Rosenhouse</i> (Swantech Ltd. Haifa, Israel) 2. “Generalized Online Dialect Atlas.” <i>Sheila Embleton, Dorin Uritescu & Eric Wheeler</i> (York University, Canada) 3. “Development of Virtual Dialects in Japanese: a Communities of Practice Approach”. <i>Kazuko Tanabe</i> (Japan Women’s University)
9:30AM – 10:45AM	Session II	
	Room: HUM 205	Room: HUM 214
	A: L2 IN THE CLASSROOM	B: DIALECT & RUSSIAN
	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Identifying Unknown-Vocabulary Strategies and Reading Processes of Beginning Level Second Language (L2) Readers Using a Think Aloud Method.” <i>Lawrence Pruski</i> (Hunter College, CUNY) 2. “The Development of Accusative and Dative Clitic Case Morphology in Spanish L2 Grammars.” <i>Maurizio Santoro</i> (Queensborough C. College, CUNY) 3. “Attitudes towards Dialect Variation and its Acquisition by Immersion Students in Madrid.” <i>Kathryn Ringer-Hilfinger</i> (University of Albany) 	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Pidgin VS Dialect-Infused Standard Literary Language: a Case of Ukrainian.” <i>Zinaida B. Shelkownikova</i> (National Academy of Sciences, Ukraine) 2. “On Contrast and Exhaustivity.” <i>Denis Liakin</i> (Concordia University, Canada) 3. “Dialectal Influence on Language and Its Effect on the Proficiency of Nigerian Students of Russian Language at the University of Lagos.” <i>Ude Friday Emenka</i> (University of Lagos, Nigeria)
10:50AM – 11:20AM	ILA – ANNUAL BUSINESS MEETING & ELECTION	
11:30AM – 12:45PM	Session III	
	Room: HUM 320	Room HUM 315
	A: DIALECT & FICTION	B: LANGUAGE & THE MEDIA
	<ol style="list-style-type: none"> 1. “What’s So Funny About Boeotian?” <i>Reece J. Lutz</i> (University of Pittsburgh) 2. “The Study of Eye Dialect.” <i>Dara Tafazoli</i> (Tabaran Higher University of Education, Iran) 3. “Representing Dialect: Filmic Translations of African American English.” <i>Christina Schwaller</i> (Truman State University) 4. “Tis pothen eisai? An Indo-European Formula / Idiom in Byzantine Greek.” <i>Edwin D. Floyd</i> (University of Pittsburgh) 	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Minorities’ Colorless Presence in Media: Intrinsic or Attributed?” <i>Diyako Rahmani</i> (Razi University, Iran) 2. “Code Mixing in Hindi: Evidence from Print and Electronic Media.” <i>Rita Mathur</i> (Deemed University, India) 3. “To the Question on Specificities of the Internet Forums and Blogs Language.” <i>Tomiris Zh. Kushkarbayeva</i> (Shokan Ualihanov State University of Kazakhstan)

<i>LUNCHEON TIME</i>			
2:00PM – 3:15PM	Session IV		
	Room: LC 102	ROOM: LC 103	Room: LC 108
	A: ON WORDS	B: LANGUAGE CHANGE	C: ON GERMANIC
	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Examination of Kinship Terms Used in New Job Titles in China.” <i>Xiaozhao Huang</i> (University of North Dakota) 2. “<i>Diva</i>: It’s a Wrap!” <i>Alice Deakins</i> (William Patterson University) & <i>David Barnhart</i> (Lexik House) 3. “Fighting Words.” <i>Christine Ammer</i> (Houghton-Mifflin) 	<ol style="list-style-type: none"> 1. “‘Plurality Splits’ Revisited: Plural Marking in Classifier Languages and Early African American English Varieties.” <i>Jaeshil Kim</i> (Liberty University) 2. “Wh-variation in the Cypriot-Greek Dialect.” <i>Antri Kanikli</i> (University of York, U.K.) 3. “Innovations in Referentiality in Colloquial Finnish and Polish: the Case of 2sg-impersonals.” <i>Joanna Gronska-Turunen</i> (University of Warsaw/University of Helsinki) 4. “Type and Token Frequency as Underlying Motivators for S-Curves in Language Change.” <i>Angus Grieve-Smith</i> (St. John’s University) 	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Natural Language Processing for the Swiss German Dialect Continuum.” <i>Yves Scherrer</i> (Université de Genève) & <i>Owen Rambow</i> (Columbia University) 2. “Hassidic Yiddish: A ‘Dialect’ or a Standard in the Making.” <i>Zelda Kahan Newman</i> (Lehman College, CUNY) 3. “Dialects as Evidence for Binary Diachronic Operations in Optimality Theory”. <i>Andrew Kostakis</i> (Indiana University)
3:45PM – 5:00PM	Plenary Session		
	Room: LC 104		
	<p>Prof. Dennis R. Preston Oklahoma State University “Dialects and regard: What linguists don’t know (or pretend not to)”</p>		
5:15PM – 6:30PM	Session V		
	Room: LC 102	Room: LC 103	
	A: VOWELS IN U.S. ENGLISH	B: LEXICON	
	<ol style="list-style-type: none"> 1. “The Evolving Low Vowel System of New Hampshire English.” <i>Gregory Madan</i> (University of Toronto) 2. “The Fronting of Back Vowels in Kentucky Speech.” <i>Terry Irons</i> (Morehead State University) 3. “Front Vowels and Breaking in North Alabama.” <i>Rachael Allbritten</i> (Georgetown University) 	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Formulating and Implementing Arabic Terminology Policy”. <i>Moh’d Tawfiq Bataineh</i> (The University of Salford, U.K.) 2. “Chinese Adjectives in General English.” <i>Jian Yang</i> (Seattle University) 3. “Implications of Semantic Barrier in the Acquisition of Competence in Foreign Language.” <i>Nnenna Nwosu</i> (University of Lagos, Nigeria) 	
6:30PM – 10:00PM	BANQUET AT THE COLLEGE TERRACE (BY RESERVATION)		

SATURDAY, APRIL 17TH

8:00AM – 9:15AM	Session I	
	Room: LC 103	Room: LC 104
	A: NEW YORK	B: THEORETICAL LINGUISTICS
	<ol style="list-style-type: none"> 1. “The Present-Day Dialectological Status of the Hudson Valley.” <i>Aaron J. Dinkin</i> (Swarthmore College) 2. “Phonetic Change in New York City: 1962-2009.” <i>Patrick-Andre Mather</i> (New York University & University of Puerto Rico) 3. “Talk over Time: Positioning Time in Caseworker-Client Interaction.” <i>Maureen T. Matarese</i> (Borough of Manhattan CC, CUNY) 	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Substantial and Accidentals: Remarks on Sapir-Whorf Hypothesis.” <i>Kamran Shakiba</i> (University of Allame Tabatabaei, Iran) 2. “Why ‘Genetic’ Change?” <i>Kyle Major</i> (New York University) 3. “Negative Inversion in Standard and Non-Standard English: A Construction-based Approach.” <i>Jong-Bok Kim</i> (Kyung Hee University, Korea) & <i>Nam-Geun Lee</i> (Chosun University, Korea)
9:30AM – 10:45AM	Plenary Session	
	Room: LC 104	
	<p>Dr. Joan H. Hall University of Wisconsin-Madison “Who Needs DARE?”</p>	
11:00AM – 12:15PM	Session II (Special Open Session)	
	Room LC 104	
	<p>OPEN QUESTION & ANSWER PANEL WITH: DR. JOAN HALL, PROF. WALT WOLFRAM, PROF. DENNIS PRESTON</p>	
LUNCHEON TIME		
2:00PM – 3:15PM	Session III	
	Room: LC 104	Room: LC 103
	A: GENDER ISSUES	B: LANGUAGE & CULTURE
	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Different Identities between Males and Females: an Analysis of Critical Discourse between Male and Female Writers.” <i>Monthira Tamuang</i> (Naresuan University, Thailand) 2. “Emphatic Phonemes of Arabic in Females and Males: a Socio-phonetic Perspective.” <i>Bakhta Abdelhay</i> (Mostaganem University, Algeria) 3. “Generational Variation in North American Women’s Marital Surname Choices.” <i>Donna Lillian</i> (East Carolina University) 	<ol style="list-style-type: none"> 1. “Languages and Cultures in sub-Saharan Africa: Asking the Right Questions.” <i>Anatole Balma</i> (General Dynamics Information Technology) 2. “The Construction of the Hispanic Identity in Western Massachusetts.” <i>Patricia Gubitosi</i> (University of Massachusetts, Amherst) 3. “Bilingual Speakers’ Affective and Volitional Factors Influencing Language Use.” <i>Elena Garcia Frazier</i> (Mount Holyoke College)

3:30PM – 4:45PM	Plenary Session	
	Room: LC 104	
	<p align="center">Prof. Walt Wolfram North Carolina State University “Taking American Dialects Public: Principles and Programs”</p>	
5:00 PM– 6:15PM	Session II	
	Room: LC 103	Room: LC 104
	A: LANGUAGE & BODY	C: COMMUNICATION
	1. “Lexical Domains and Verbal Abuse in Gitano-Andaluz.” <i>F. David Mulcahy</i> (Polytechnic Institute of New York University) 2. “Nerves as Individual Experiences of Illness: How Local Descriptions of ‘Nerves’ Differ from Medical Classification.” <i>Joseph Slick</i> (Indiana University of Pennsylvania)	1. “Dialect as a Factor in Interspecies Communication.” <i>Michael Dalton</i> (Arielle Publishing) 2. “Demonstrative Shifters: Journeying Beyond Indexicality.” <i>Donna E. West</i> (SUNY, Cortland) 3. “Parole Board Hearings: A Discourse Analysis.” <i>Effie Papatzikou Cochran</i> (John Jay College, CUNY)

Sunday April 18, 2010, 10:30 a.m.

Linguistic Excursion to Historic Huguenot Street:

“From Protestant International to Hudson Valley Provincial:

A Display of Archival Manuscripts highlighting language use and ethnicity in New Paltz, 1678-1834”

Eric Roth (Executive Director)

Visit the archives of the oldest street in the area. Settled by Huguenots speaking French in an English colony, originally the Dutch colony of New Netherlands. Executive Director **Eric Roth** will display and discuss the documents from the early settlement some or which contain French, English and Dutch writing—Rosetta-Stone-like (?).

Following his presentation conferees may wish to visit the settlement.